



## UDALBATZARI

### Donostiako Barrutien Organo Araudia aldatzea

Donostiako Udalatzak, 2015eko martxoaren 26an egindako bilkuran, erabaki zuen behin betiko onartzea Donostiako Barrutien Organo Araudia.

Organo Araudi horretako 14. artikulan ezartzen denez, Barrutiko Batzarra 15 kidek osatuko dute. Horietatik 7 udal ordezkaritza duten talde politikoek proposatuko dituzte, Udalbatzan duten ordezkaritzaren proportzioan. Zazpi kide horien artean daude Batzarreko zinegotzi-buru eta Batzarreko zinegotzi-buruordea.

Zehatz esanda, hauxe da arau horren egungo idazkera:

#### 14. artikula. Osaera.

14.1. Barrutiko Batzarra **hamabost** kide hauek osatuko dute:

- Barrutiko Batzarreko zinegotzi-buru.
- Barrutiko Batzarreko zinegotzi-buruordea.

— **Bost** kide, udal ordezkaritza duten talde politikoek proposatutakoak. Zazpi pertsona horien izendapena proportzionala izango da beren udal taldeek Udalbatzan duten ordezkaritzarekiko.

— Auzo elkartetako **lau** kide. Elkartea, estatutuen arabera zabalik herritar guztientzat, inskribatuak egongo dira Herri Entitateen Erregistroan, eta, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako prozedura erabiliko da.

— Arloko entitateetako **lau** kide; hala nola kultur elkartea, kirol elkartea, hezkuntza alorrekoak, etab. Horiek ere, Herri Entitateen Erregistroan inskribatuta egongo dira, eta, aurreko kasuan bezala, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako prozedura erabiliko da.

## AL AYUNTAMIENTO PLENO

### Modificación del Reglamento Orgánico de los Distritos de San Sebastián

El Excmo. Ayuntamiento Pleno, en sesión celebrada el día 26 de marzo de 2015, acordó aprobar, con carácter definitivo, el Reglamento Orgánico de los Distritos de San Sebastián.

En el artículo 14 de dicho Reglamento Orgánico se establece que la Junta Municipal de Distrito estará compuesta por 15 miembros, de los cuales 7 serán a propuesta de los grupos políticos con representación municipal en proporción a la representación que ostenten en el Pleno. Entre estos 7 miembros se incluyen la persona Concejal-Presidente y la Concejal-Vice-Presidente de la Junta.

Concretamente, la redacción actual de dicho precepto es la siguiente:

#### Artículo 14. Composición.

14.1. La Junta Municipal de Distrito estará compuesta por los siguientes **quince** miembros:

- La persona Concejal-Presidente de la Junta de Distrito.
- La persona Concejal-Vicepresidente de la Junta de Distrito.
- **Cinco** Vocales, a propuesta de los grupos políticos con representación municipal. Las siete personas se distribuirán en número proporcional a la representación de sus respectivos Grupos municipales en el Pleno.
- **Cuatro** representantes de asociaciones vecinales, a las que pueda pertenecer, según sus estatutos, cualquier vecino territorial de la Asociación, inscritas en el Registro Municipal de Entidades y elegidas de conformidad con el procedimiento establecido en el presente Reglamento.
- **Cuatro** representantes de entidades sectoriales, tales como entidades culturales, deportivas, educativas, etc., inscritas igualmente en el Registro Municipal de Entidades, y elegidas conforme al procedimiento establecido en el presente Reglamento.



Egungo agertoki politikoa anitza da, eta 5 talde politikok osatzen dute Udalbatza. Horregatik planteatzen da Barrutien Araudia aldatzea Batzarraren osaerari dagokionez, udal talde politikoen ordezkari diren kideak zazpi izatetik bederatzi izatera pasatzeko.

Aurreko legealdian, Ekialdeko Barrutia abian jarri zenean, argi geratu zen Organo Araudian jasotzen den ordezkari politiko kopurua ez zela nahikoa Udalbatzan dagoen ordezkartzat hori extrapolatzeko, hango proportzioari eutsita. Orduan, talde politiko bat ordezkaririk gabe gelditu zen, ez zuelako boto-portzentaje nahikorik Batzarrean ordezkari bat izateko.

Herritarren parte-hartza sustatzeko deskontzentrazio-organoa denez, gure iritziz, interes publikoko da Udalbatzan ordezkatuta dauden sentsibilitate politiko guztiak Barrutiko Batzarrean ere egotea, uste baitugu herritarra direla batzarkide horien bidez ordezkatuta daudenak.

Idea horri dagokionez, Euskadiko Toki Erakundeei buruzko Legeak (ETEL), 25.4 artikulan, honako hau dio alderdi politikoek udal organoetan izan behar duten ordezkartzaz:

*25.4. artikula. Edozein kasutan, gobernu-ekintza bermatuko da, eta ordezkartzza-organoetan gutxiengo politikoak errespetatuko dira, haien legitimazio demokratikoaren printzipioa betez.*

Araudian egin nahi den aldaketaren xedea ETELaren agindu horretan jasotako xedapena betetzea da, herritarren borondatearen errealityarekin baterago datorren banaketa bat ahalbidetuta. Bestalde, aldaketa eginda, Barrutiko Batzarra koherentea izango da beste udal organo batzuekiko, esate baterako, Udalbatzaren Batzordeekiko. Izen ere, gaur egun 9 kidek osatzen dituzte batzordeok, udal ordezkartzta duten talde politikoen artean banatutakoek.

El escenario político actual refleja un pluralismo político con una representación de 5 grupos políticos diferentes en la Corporación municipal. Es por eso que se plantea modificar el Reglamento de los Distritos, en lo que se refiere a la composición de la Junta Municipal, pasando de siete vocales representantes de los distintos grupos políticos municipales, a una representación de nueve vocales.

Ya en la anterior legislatura, cuando se puso en marcha el Distrito Este, quedó patente que el número de representantes políticos que se contemplan en el Reglamento Orgánico no era suficiente para extraer esa representación que hay en el Pleno de la Corporación manteniendo la proporción. En este caso, quedó un Grupo Político sin representación, por no llegar al porcentaje de votos necesarios para obtener un representante en la Junta.

Al tratarse de un órgano de desconcentración para fomentar la participación ciudadana, entendemos que es de interés público que todas las sensibilidades políticas que estén representadas en el Pleno, lo estén también en la Junta del Distrito, al entender que es la ciudadanía la que esta representada a través de estos vocales.

En relación a esta idea, la Ley de Instituciones Locales de Euskadi (LILE), en su artículo 25.4 se refiere a la representación de las formaciones políticas en distintos órganos municipales:

*Artículo 25.4. En todo caso, se garantizará el ejercicio de la acción de gobierno y el respeto a las minorías políticas en sus órganos representativos, conforme al principio de legitimación democrática de los mismos.*

La modificación reglamentaria que se pretende realizar trata de responder a la previsión contemplada en dicho precepto de la LILE, permitiendo así un reparto que se asemeje más a la realidad de la voluntad ciudadana. Por otro lado, mantendrá la coherencia respecto a otros órganos municipales como son las Comisiones de Pleno, las cuales actualmente están formadas por 9 miembros, repartidos entre los distintos grupos políticos con representación municipal.



Planteatutako aldaketa berekin dakar, bestalde, auzo-elkarteen ordezkarien eta sektoreetako entitateen ordezkari-kopurua ere aldatu beharra. Hala, bi ordezkari gehiago izango lituzkete, Batzarrean gaur egun dagoen proportzioari eusteko.

Azken aldaketa hori beharrezkotzat jotzen da auzo-elkarrekin eta sektoreetako erakundeek gaur egun Batzarrean duten gehiengoari eusteko, eta, aldi berean, elkarte-sareak Batzarra bezalako organo batean duen parte-hartzea handitzeko. Iza ere, organo horren eginkizunen artean dago herritarren parte-hartzea sustatzea.

Horiek horrela, Gobernu Batzarrak, 2019ko abenduaren 3an egindako bileran, erabaki-proposamen hau onartu zuen, proieku gisa:

#### ERABAKIA:

LEHENENGOA.- Onartea Donostiako Barrutien Organo Araudiko 14.1 artikulua aldatzea, honako idazkera emanda:

14. artikulua. Osaera.

14.1. Barrutiko Batzarra **hemeretzi** kide hauek osatuko dute:

- Barrutiko Batzarreko zinegotzi-burua.
- Barrutiko Batzarreko zinegotzi-buruordea.
- **Zazpi** kide, udal ordezkari eta talde politikoek proposatutakoak. **Udal taldeek izendatuko dituzte bederatzi** pertsona horiek, **Udalbatzan duten zinegotzi-kopuruaren** proportzioan.
- Auzo elkartetako **bost** kide. Elkarteak, estatutuen arabera zabalik herritar guztientzat, inskrivatuak egongo dira Herri Entitateen Erregistroan, eta, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako prozedura erabiliko da.
- Arloko entitateetako **bost** kide; hala nola kultur elkartea, kirol elkartea, hezkuntza alorrekoak, etab. Horiek ere, Herri Entitateen Erregistroan inskrivatuta egongo dira, eta, aurreko kasuan bezala, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako prozedura erabiliko da.

BIGARRENA.- Jendaurrean jarrita izatea testua 30 egunean, 1985eko apirilaren 2ko 7/85 Legeak, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituenak, 49. artikuluan xedatutakoa betez, interesdunek egoki jotako erreklamazioak eta iradokizunak aurkezteko bidea izan dezaten. Horrelakorik aurkezten ezean, honako hau behin betiko onartutakotzat joko da Donostiako Barrutien Organo Araudiaren aldaketa.

La modificación planteada conlleva asimismo la necesidad de modificar el numero de representantes de las asociaciones vecinales y representantes de las entidades sectoriales, aumentando su representación en 2 miembros mas, para así mantener la proporción actual existente en la Junta.

Esta última modificación se considera necesaria para mantener la mayoría que las asociaciones vecinales y entidades sectoriales ostentan actualmente en la Junta Municipal, y a su vez, para ampliar la participación del tejido asociativo en un órgano de estas características que, entre sus funciones, contempla el fomento de la participación ciudadana.

En base a las consideraciones precedentes, la Junta de Gobierno Local, en sesión celebrada el día 3 de diciembre de 2019, acordó aprobar, como Proyecto, la siguiente propuesta de acuerdo

#### ACUERDO:

PRIMERO.- Aprobar la modificación del artículo 14.1 del Reglamento Orgánico de los Distritos de San Sebastián, pasando el mismo a tener la siguiente redacción:

Artículo 14. Composición.

14.1. La Junta Municipal de Distrito estará compuesta por los siguientes **diecinueve** miembros:

- La persona Concejal-Presidente de la Junta de Distrito.
- La persona Concejal-Vicepresidente de la Junta de Distrito.
- **Siete** Vocales, a propuesta de los grupos políticos con representación municipal. **Las nueve personas serán designadas por los Grupos municipales en proporción al número de concejales que éstos tengan en la Corporación.**
- **Cinco** representantes de asociaciones vecinales, a las que pueda pertenecer, según sus estatutos, cualquier vecino territorial de la Asociación, inscritas en el Registro Municipal de Entidades y elegidas de conformidad con el procedimiento establecido en el presente Reglamento.

— **Cinco** representantes de entidades sectoriales, tales como entidades culturales, deportivas, educativas, etc., inscritas igualmente en el Registro Municipal de Entidades, y elegidas conforme al procedimiento establecido en el presente Reglamento.

SEGUNDO.- Someter el texto a trámite de información pública durante el plazo de 30 días según lo dispuesto en el artículo 49 de la Ley 7/85, de 2 de Abril, de Bases de Régimen Local, a fin de que los interesados puedan presentar las reclamaciones o sugerencias que estimen oportunas. En el caso de que estas no se presenten, se entenderá aprobada definitivamente la modificación del Reglamento Orgánico de los Distritos de San Sebastián.



Geroago, 2020ko urtarrilaren 22ko bileran, Zerbitzu Orokoren Batzordeak onartu du PSE-EE taldeak aurkeztutako zuzenketa bakarra. Horren arabera, 14.1 artikulua honela idatzita geratu da:

14. artikula. Osaera.

14.1. Barrutiko Batzarra **hemeretzi** kide hauek osatuko dute:

- Barrutiko Batzarreko zinegotzi-burua.
- Barrutiko Batzarreko zinegotzi-bururordea.

— **Zazpi** kide, udal ordezkaritza duten talde politikoek proposatutakoak. Udal taldeek izendatuko dituzte bederatzi pertsona horiek, Udalbatzan ordezkaritza duten udal hautagai-zerrendek azken toki-hauteskundeeant barrutiko eremu geografikoan guztiz edo partzialki sartzen diren errolda-sekzioetan lortu duten boto-kopuruaren proprtzaioa.

- Auzo elkartetako **bost** kide. Elkartea, estatutuen arabera zabalik herritar guztientzat, inskribatuak egongo dira Herri Entitateen Erregistroan, eta, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako procedura erabiliko da.

- Arloko entitateetako **bost** kide; hala nola kultur elkartea, kirol elkartea, hezkuntza alorrekoak, etab. Horiek ere, Herri Entitateen Erregistroan inskribatuak egongo dira, eta, aurreko kasuan bezala, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako procedura erabiliko da.

Bestalde, zuzenketa hori dela eta -zuzenketa Batzordean bertan egin da, *in voce*-, beste Azken Xedapen bat erantsi zaio Organo Araudiaren testuari, eduki honekin:

Bigarren Azken Xedapena

*"Organo Araudi horretako 14.1 artikuluan egindako aldaketa, udal taldeek hautagai-zerrenda bakoitzak barrutiko eremu geografikoan guztiz edo partzialki sartzen diren errolda-sekzioetan lortu duen boto-kopuruaren arabera beren ordezkarriak izendatzeari buruzkoa, 2023-2027 urteetako legegintzaldia hasten denetik aurrera aplikatuko da."*

Horiek horrela direla, Zerbitzu Orokoretako Batzordeak Udalbatzari proposatzen dio honako **ERABAKIAK** har ditzala:

## ERABAKIAK :

LEHENENGOA.- Onartzea Donostiako Barrutien Organo Araudiko 14.1 artikulua aldatzea, honako idazkera emanda:

14. artikula. Osaera.

14.1. Barrutiko Batzarra **hemeretzi** kide hauek osatuko dute:

Posteriormente, en sesión de fecha 22 de enero de 2020, la Comisión de Servicios Generales ha aprobado la única enmienda presentada por el Grupo PSE-EE, en virtud de la cual el artículo 14.1 pasa a tener la siguiente redacción:

Artículo 14. Composición.

14.1. La Junta Municipal de Distrito estará compuesta por los siguientes **diecinueve** miembros:

- La persona Concejal-Presidente de la Junta de Distrito.
- La persona Concejal-Vicepresidente de la Junta de Distrito.

— **Siete** Vocales, a propuesta de los grupos políticos con representación municipal. Las nueve personas serán designadas por los Grupos municipales en proporción al número de votos que las candidaturas municipales con representación en la Corporación Municipal hayan obtenido en las secciones censales que se incluyan total o parcialmente dentro del ámbito geográfico del Distrito en las últimas elecciones locales.

— **Cinco** representantes de asociaciones vecinales, a las que pueda pertenecer, según sus estatutos, cualquier vecino territorial de la Asociación, inscritas en el Registro Municipal de Entidades y elegidas de conformidad con el procedimiento establecido en el presente Reglamento.

— **Cinco** representantes de entidades sectoriales, tales como entidades culturales, deportivas, educativas, etc., inscritas igualmente en el Registro Municipal de Entidades, y elegidas conforme al procedimiento establecido en el presente Reglamento.

Asimismo, en virtud de dicha enmienda -corregida *in voce* en la propia Comisión-, se incorpora al texto del Reglamento Orgánico una nueva Disposición Final, con el siguiente contenido:

## Disposición Final Segunda

*"La modificación introducida en el artículo 14.1 del presente Reglamento Orgánico, relativa a la designación por los Grupos Municipales de sus representantes en función de los votos obtenidos por cada candidatura en las secciones censales incluidas dentro del ámbito geográfico del Distrito, será de aplicación a partir del comienzo de la legislatura correspondiente a los años 2023-2027.*

En base a cuanto antecede, la Comisión de Servicios Generales propone al Ayuntamiento Pleno la adopción de los siguientes

## ACUERDOS :

PRIMERO.- Aprobar la modificación del artículo 14.1 del Reglamento Orgánico de los Distritos de San Sebastián, pasando el mismo a tener la siguiente redacción:

Artículo 14. Composición.

14.1. La Junta Municipal de Distrito estará compuesta por los siguientes **diecinueve** miembros:



— Barrutiko Batzarreko zinegotzi-burua.  
— Barrutiko Batzarreko zinegotzi-buruordea.  
  
— **Zazpi** kide, udal ordezkartza duten talde politikoek propo-satutakoak. **Udal taldeek izendatuko dituzte bederatzipersona horiek**, **Udalbatzan ordezkartza duten udal hautagai-zerrendek azken toki-hauteskundetan barrutiko eremu geografikoan guztiz edo partzialki sartzen diren errolda-sekzioetan lortu duten boto-kopuruaren proporzioan.**

— Auzo elkartetako **bost** kide. Elkarteak, estatutuen arabera zabalik herritar guztientzat, inskribatuak egongo dira Herri Entitateen Erregistroan, eta, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako prozedura erabiliko da.

— Arloko entitateetako **bost** kide; hala nola kultur elkartea, kirol elkartea, hezkuntza alorrekoak, etab. Horiek ere, Herri Entitateen Erregistroan inskribatuta egongo dira, eta, aurreko kasuan bezala, kideak hautatzeko, Araudi honetan ezarritako prozedura erabiliko da.

**BIGARRENA.-** Onartzea Donostiako Barrutien Organo Araudiari beste Azken Xedapen bat eranstea, eduki honekin:

*"Organo Araudi honetako 14.1 artikuluan egindako aldaketa, udal taldeek hautagai-zerrenda bakoitzak barrutiko eremu geografikoan guztiz edo partzialki sartzen diren errolda-sekzioetan lortu duen boto-kopuruaren arabera beren ordezkariak izendatzeari buruzkoa, 2023-2027 urteetako legegintzaldia hasten denetik aurrera aplikatuko da."*

**HIRUGARRENA.-** Jendaurrean jarrita izatea testua 30 egunean, 1985eko apirilaren 2ko 7/85 Legeak, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituenak, 49. artikuluan xedatutakoa betez, interesdunek egoki jotako erreklamazioak eta iradokizunak aurkeztekoko bidea izan dezaten. Horrelakorik aurkeztu ezean, honako hau behin betiko onartutakotzat joko da Donostiako Barrutien Organo Araudiaren aldaketa.

*Donostia, 2020ko urtarrilaren 23a*

— La persona Concejal-Presidente de la Junta de Distrito.  
— La persona Concejal-Vicepresidente de la Junta de Distrito.

— **Siete** Vocales, a propuesta de los grupos políticos con representación municipal. **Las nueve personas serán designadas por los Grupos municipales en proporción al número de votos que las candidaturas municipales con representación en la Corporación Municipal hayan obtenido en las secciones censales que se incluyan total o parcialmente dentro del ámbito geográfico del Distrito en las últimas elecciones locales.**

— **Cinco** representantes de asociaciones vecinales, a las que pueda pertenecer, según sus estatutos, cualquier vecino territorial de la Asociación, inscritas en el Registro Municipal de Entidades y elegidas de conformidad con el procedimiento establecido en el presente Reglamento.

— **Cinco** representantes de entidades sectoriales, tales como entidades culturales, deportivas, educativas, etc., inscritas igualmente en el Registro Municipal de Entidades, y elegidas conforme al procedimiento establecido en el presente Reglamento.

**SEGUNDO.-** Aprobar la incorporación de una nueva Disposición Final al Reglamento Orgánico de los Distritos de San Sebastián, con el siguiente contenido:

*"La modificación introducida en el artículo 14.1 del presente Reglamento Orgánico, relativa a la designación por los Grupos Municipales de sus representantes en función de los votos obtenidos por cada candidatura en las secciones censales incluidas dentro del ámbito geográfico del Distrito, será de aplicación a partir del comienzo de la legislatura correspondiente a los años 2023-2027.*

**TERCERO.-** Someter el texto a trámite de información pública durante el plazo de 30 días según lo dispuesto en el artículo 49 de la Ley 7/85, de 2 de Abril, de Bases de Régimen Local, a fin de que los interesados puedan presentar las reclamaciones o sugerencias que estimen oportunas. En el caso de que estas no se presenten, se entenderá aprobada definitivamente la modificación del Reglamento Orgánico de los Distritos de San Sebastián.

*San Sebastián, 23 de enero de 2020*

IDAZKARIORDEA  
EL VICESECRETARIO

IÑAKI TXINTXURRETA PERDIGUERO